

# 彝语义诺话的交互范畴\*

曲木铁西

[提要] 本文就彝语义诺话的交互范畴进行描写和研究，揭示其交互范畴在词类中的分布、构成形式和句法功能等，并通过彝语方言土语及亲属语言的比较，分析彝语义诺话交互范畴产生、发展的脉络以及交互范畴在藏缅语族语言间发展的历史层次性。

[关键词] 藏缅语 彝语义诺话 交互范畴 描写 跨语言比较

## 一 引言

交互范畴是指动作行为和事件在两个或两个以上的施事之间交互作用的语法意义，是汉藏语系特别是藏缅语族语言一个不可忽视的语法特征。有语言学家认为“可以把这一特征作为论证亲属语言的亲属远近关系的方法”（孙宏开 1984）。因此，研究汉藏语系语言交互范畴具有重要的意义。但到目前为止，相关的研究成果仍然较少，从 20 世纪 80 年代至今的近 40 年中，涉及语言互动范畴有《藏缅语动词的互动范畴》（孙宏开 1984）、《凉山彝语动词的互动态》（木乃热哈、毕青青 2012）、《动词重叠表互动——羌语支语言的共同创新之一》（周发成 2019）、《东旺藏语动词的互动范畴》（次林央珍 2021）、《独龙语动词的互动范畴——兼论藏缅语互动范畴的历史演变》（杨将领 2021）等论文；另外，在相关的学术会议上有一些零星的讨论。从这些情况来看，我们对交互范畴的研究还有待进一步加强、扩大和深入研究的必要。

交互范畴虽然是汉藏语系很多语言共有的特点，但表达交互范畴这一语法意义的语法手段在藏缅语中却有重叠、交互标记后置和交互标记前置等不同的构成形式。从取得的研究成果来看，藏缅语族大多数语言交互范畴的语法手段为词根重叠和交互标记词后置，使用交互标记词前置手段的语言极少。而彝语就属于使用交互标记前置手段的极少数语言之一。彝语义诺话的交互范畴非常丰富，分布广泛，不仅分布于动词和形容词，还分布于名词，只要涉及到事物和事件的交互性，就会用交互范畴来表示。

本文以彝语义诺话交互范畴为研究对象，并通过彝语内部各方言土语及亲属语言间的比较和研究，分析彝语交互范畴产生发展的历史脉络以及交互范畴在藏缅语族内部各语言间发展的历史层次性。

---

\* 本文初稿曾在中国民族语言学会成立 40 周年学术讨论会上（徐州 2019.10.26-27）作过主题发言。本文在写作过程中得到戴庆厦、黄成龙、薄文泽、普忠良等教授的帮助，匿名评审专家提出了许多很好的修改意见。在此一并致谢。

## 二 交互范畴的词类分布

交互范畴在彝语义诺话中分布较广泛，只要关涉到事物和事件的交互性，不论人与人、人与物、物与物，都会用交互范畴来表示。因此，彝语义诺话交互范畴不仅使用于动词、形容词，还使用于名词。表示交互范畴的标记词共有两个：**dzi<sup>33</sup>**、**le<sup>33</sup>**。

### (一) 动词的交互范畴

彝语义诺话动词的交互范畴可分为两类：一类是由交互标记**dzi<sup>33</sup>**与动词结合构成；另一类是由交互标记**le<sup>33</sup>**与动词结合构成。交互标记与动词结合构成动词交互义及交互范畴。

1. 由交互标记**dzi<sup>33</sup>**与动词结合构成的交互义与交互范畴。例如：

ka <sup>33</sup>	打	<b>dzi<sup>33</sup>ka<sup>33</sup></b>	打架	mo <sup>33</sup>	见	<b>dzi<sup>33</sup>mo<sup>33</sup></b>	碰面
z̄a <sup>33</sup>	骂	<b>dzi<sup>33</sup>z̄a<sup>33</sup></b>	吵架、	se <sup>33</sup>	讥讽	<b>dzi<sup>33</sup>se<sup>33</sup></b>	相互讥讽
ngu <sup>33</sup>	爱	<b>dzi<sup>33</sup>ngu<sup>33</sup></b>	相爱	b̄u <sup>35</sup>	亲吻	<b>dzi<sup>33</sup>b̄u<sup>35</sup></b>	相互亲吻
ngo <sup>33</sup>	拉	<b>dzi<sup>33</sup>ngo<sup>33</sup></b>	相互拉	dzi <sup>33</sup>	了解	<b>dzi<sup>33</sup>dzi<sup>33</sup></b>	相互了解
hu <sup>42</sup>	看	<b>dzi<sup>33</sup>hu<sup>35</sup></b>	互看	dziw <sup>33</sup>	遇见	<b>dziw<sup>33</sup>dziw<sup>33</sup></b>	相遇

2. 由交互标记**le<sup>33</sup>**与动词结合构成的交互义与交互范畴。例如：

z̄u <sup>33</sup>	缠	<b>le<sup>33</sup>z̄u<sup>33</sup></b>	缠绕某物	t̄chiw <sup>35</sup>	捆	<b>le<sup>33</sup>t̄chi<sup>35</sup></b>	捆绑人或物
z̄ɔ <sup>35</sup>	交叉	<b>le<sup>33</sup>z̄ɔ<sup>35</sup></b>	交叉某物	z̄l <sup>33</sup>	按、压	<b>le<sup>33</sup>z̄l<sup>33</sup></b>	按、压
ʂɿw <sup>35</sup> <sup>①</sup>	扭	<b>le<sup>33</sup>ʂɿw<sup>35</sup></b>	扭转某物	ndʐɿw <sup>33</sup>	踩	<b>le<sup>33</sup>ndʐɿw<sup>33</sup></b>	踩踏人或物
t̄çɪ <sup>35</sup>	抽	<b>le<sup>33</sup>t̄çɪ<sup>35</sup></b>	抽打人或物	ndʐə <sup>33</sup>	砍	<b>le<sup>33</sup>ndʐə<sup>33</sup></b>	劈砍人或物
dzɔ <sup>33</sup>	砍	<b>le<sup>33</sup>dzɔ<sup>33</sup></b>	直砍某物	thu <sup>33</sup>	剁	<b>le<sup>33</sup>thu<sup>33</sup></b>	剁某物

### (二) 形容词的交互范畴

彝语义诺话形容词的交互义与交互范畴，只由形容词词根与交互标记**dzi<sup>33</sup>**结合构成，而且只分布于表示形状而具有相对关系的形容词。例如：

(a <sup>33</sup> ) so <sup>35</sup>	长的	<b>dzi<sup>33</sup>so<sup>35</sup></b>	一样长
(a <sup>33</sup> ) tu <sup>35</sup>	厚的	<b>dzi<sup>33</sup>tu<sup>35</sup></b>	一样厚
(a <sup>33</sup> ) n̄i <sup>33</sup>	多的	<b>dzi<sup>33</sup>n̄i<sup>33</sup></b>	一样多
(a <sup>33</sup> ) xuiw <sup>35</sup>	粗的	<b>dzi<sup>33</sup>xuiw<sup>35</sup></b>	一样粗
(a <sup>33</sup> ) dzi <sup>35</sup>	宽的	<b>dzi<sup>33</sup>dzi<sup>35</sup></b>	一样宽

### (三) 名词的交互范畴

彝语义诺话名词的交互义与交互范畴，由交互标记**dzi<sup>33</sup>**与名词结合构成，并表名词具有“彼此”的交互意义。需要说明的是，在藏缅语族语言中，只有彝语北部方言及义诺话的名词有交互范畴，是藏缅语族语言的特例：

mu <sup>33</sup> me <sup>35</sup>	方面、关系	<b>dzi<sup>35</sup>mu<sup>33</sup>me<sup>35</sup></b>	彼此方面、彼此关系
du <sup>33</sup>	……家	<b>dzi<sup>35</sup>du<sup>33</sup></b>	彼此家
nga <sup>35</sup> dz̄u <sup>42</sup>	利益	<b>dzi<sup>35</sup>nga<sup>35</sup>dz̄u<sup>42</sup></b>	彼此利益
t̄çɪ <sup>42</sup> çɪ <sup>33</sup>	亲戚	<b>dzi<sup>35</sup>t̄çɪ<sup>42</sup>çɪ<sup>33</sup></b>	彼此亲戚

<sup>①</sup> 参见戴庆厦、曲木铁西（1991）。

$zo^{33}dzu^{42}$	学习成就	$dzi^{35}zo^{33}dzu^{42}$	彼此的学习成就
$thu^{42}zi^{33}$	书	$dzi^{35}thu^{42}zi^{33}$	彼此的书

彝语义诺话交互范畴分布于动词、形容词和名词，构成一个庞大的表示交互范畴的系统，成为彝语义诺话构词法的一大特点。

### 三 交互范畴的构成形式与语义特征

彝语义诺话交互范畴的语法手段比较简单，在动词、形容词和名词前加交互标记，构成动词、形容词和名词的交互义。交互标记  $dzi^{33}$  来源于副词，表示“相互义”；交互标记  $le^{33}$ ，彝语义诺话语素  $le^{33}$  可作名词、动词，作名词时，意为“势、势力”“脖颈”，作动词时，意为“烫”“生气”，语素  $le^{33}$  作为交互标记可能是从  $le^{33}$  的名词义“势、势力”虚化而来的。因此，彝语义诺话交互范畴属分析形式，没有屈折形式。但是，在彝语义诺话交互范畴的构成形式既有交互标记的变调现象，也有与之相连的动词、形容词的变调现象，值得我们关注：

第一，交互标记有变调现象。当交互标记  $dzi^{33}$  与双音节的动词相连时，交互标记  $dzi^{33}$  的调值往往由 33 调变成 35 调。例如：

$dzi^{33}mu^{33}$	模仿	$dzi^{35}dzi^{33}mu^{33}$	相互模仿
$ya^{33}ngɔ^{35}$	追随	$dzi^{35}ya^{33}ngɔ^{35}$	相互追随

第二，当交互标记  $dzi^{33}$  与名词相连时，交互标记  $dzi^{33}$  的调值往往由 33 调变读为 35 调。例如：

$du^{33}$	.....家	$dzi^{35}du^{33}$	彼此家
$a^{33}zi^{33}$	孩子	$dzi^{35}a^{33}zi^{33}$	彼此的孩子

第三，与交互标记相连的动词、形容词发生变调。当交互标记  $dzi^{33}$  与 33 调的形容词词根相连时，33 调会变读成 35 调。例如：

( $a^{33}$ ) $ziw^{33}$	大	$dziw^{33}ziw^{35}$	一样大
( $a^{33}$ ) $nɔi^{33}$	多的	$dzi^{33}nɔi^{35}$	一样多

当交互标记词  $dzi^{33}$  与 42 调的单音节动词相连时，42 调会变读为 35 调。例如：

$hu^{42}$	看	$dzi^{33}hu^{35}$	互看	$ndu^{42}$	打
$dzi^{33}ndu^{35}$	互打	$su^{42}$	像	$dzi^{33}su^{35}$	相像

实际上，无论是交互标记的变调，还是相关的动词、形容词的变调，都没有任何区别意义的功能，这种变调只是遵循了彝语语素相连时的音节律而产生的一种变调现象，而非屈折形式。

#### (一) 动词交互范畴的构成形式与语义特征

彝语义诺话不同的交互标记与动词相结合表示不同的语法意义。 $dzi^{33}$  与动词相连表示交互双方行为动作的互向发出，即交互双方行为动作的双向性。 $le^{33}$  与动词相连表示交互双方行为动作的单向发出，即交互双方行为动作的单向性；这种行为动作虽然具有单向性，但是使用彝语义诺话的彝族认为其行为动作是一方作用与另一方，具有交互的关联性，包括被行为动作涉及的另一方是有生命或无生命。

### 1. 交互行为动作双向性的构成形式

由交互标记 **dzi<sup>33</sup>** 前置于动词构成，表示交互双方行为动作的双向性意义，即双向交互义。例如：

<b>m<sub>ø</sub><sup>33</sup></b>	连着	<b>dzi<sup>33</sup>m<sub>ø</sub><sup>33</sup></b>	相连接	<b>zɔ<sup>35</sup></b>	招待	<b>dzi<sup>33</sup>zɔ<sup>35</sup></b>	互招待
<b>dze<sup>33</sup></b>	分道	<b>dzi<sup>33</sup>dze<sup>33</sup></b>	分别	<b>pa<sup>33</sup></b>	交换	<b>dzi<sup>33</sup>pa<sup>33</sup></b>	互换
<b>zu<sup>35</sup></b>	杂	<b>dzi<sup>33</sup>zu<sup>35</sup></b>	杂交	<b>mba<sup>33</sup></b>	掩盖	<b>dzi<sup>33</sup>mba<sup>33</sup></b>	互掩盖
<b>tci<sup>33</sup></b>	禁止	<b>dzi<sup>33</sup>tci<sup>33</sup></b>	相互禁止	<b>gu<sup>33</sup>ga<sup>33</sup></b>	喜悦	<b>dzi<sup>33</sup>gu<sup>33</sup>ga<sup>33</sup></b>	相悦
<b>kur<sup>42</sup></b>	加	<b>dzi<sup>33</sup>kur<sup>35</sup></b>	相加	<b>ya<sup>33</sup>za<sup>33</sup></b>	诽谤	<b>dzi<sup>33</sup>ya<sup>33</sup>za<sup>33</sup></b>	互诽谤

### 2. 交互行为动作单向性的构成形式

由交互标记 **le<sup>33</sup>** 置前于动词构成，表示交互双方行为动作的单向性意义，即施受单向交互义。动词的这类交互范畴，可以表示植物及其他物体的交互动作，也表示人借助物作用于动物、植物和其他物体的交互动作。例如：

<b>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	按、压	<b>le<sup>33</sup>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	按、压	<b>ṣ<sub>l</sub>w<sup>33</sup></b>	拧	<b>le<sup>33</sup>ṣ<sub>l</sub>w<sup>33</sup></b>	扭某物
<b>z<sub>l</sub>w<sup>35</sup></b>	揉	<b>le<sup>33</sup>z<sub>l</sub>w<sup>35</sup></b>	揉搓某物	<b>ndz<sub>l</sub>e<sup>33</sup></b>	砸	<b>le<sup>33</sup>ndz<sub>l</sub>e<sup>33</sup></b>	砸某物
<b>ndz<sub>l</sub><sup>35</sup></b>	咬	<b>le<sup>33</sup>ndz<sub>l</sub><sup>35</sup></b>	咬人或物	<b>ṣ<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	撕	<b>le<sup>33</sup>ṣ<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	撕破物
<b>tci<sup>35</sup></b>	抽	<b>le<sup>33</sup>tci<sup>35</sup></b>	抽打人	<b>nguw<sup>35</sup></b>	刺	<b>le<sup>33</sup>nguw<sup>35</sup></b>	刺人
<b>tsh<sub>l</sub><sup>35</sup></b>	掐	<b>le<sup>33</sup>tsh<sub>l</sub><sup>35</sup></b>	掐掉某物	<b>v<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	挠	<b>le<sup>33</sup>v<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	抓挠
<b>tciw<sup>35</sup></b>	捆	<b>le<sup>33</sup>tciw<sup>35</sup></b>	捆绑人	<b>ndzi<sup>35</sup></b>	刮	<b>le<sup>33</sup>ndzi<sup>35</sup></b>	掀某物

如果在这种交互双方行为动作的单向性形式之前再加交互标记 **dzi<sup>33</sup>**，交互行为动作的单向性就变成了交互行为动作的双向性的意义。例如：

<b>le<sup>33</sup>zu<sup>33</sup></b>	缠某物	<b>dzi<sup>33</sup>le<sup>33</sup>zu<sup>33</sup></b>	互缠绕	<b>le<sup>33</sup>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	按、压	<b>dzi<sup>33</sup>le<sup>33</sup>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	互压
<b>le<sup>33</sup>ṣ<sub>l</sub>w<sup>35</sup></b>	扭某物	<b>dzi<sup>33</sup>le<sup>33</sup>ṣ<sub>l</sub>w<sup>35</sup></b>	互扭转	<b>le<sup>33</sup>tci<sup>33</sup></b>	抽打	<b>dzi<sup>33</sup>le<sup>33</sup>tci<sup>33</sup></b>	互抽打

### 3. 动词交互范畴的否定形式

彝语义诺话动词交互范畴的否定形式，由否定副词 **a<sup>42</sup>** 加在动词前构成。如果动词为单音节动词，否定副词 **a<sup>42</sup>** 直接附加在单音节动词前；若动词为双音节或多音节动词，否定副词 **a<sup>42</sup>** 则加在最后一个音节前。例如：

<b>dzi<sup>33</sup>za<sup>33</sup></b>	吵架	<b>dzi<sup>33</sup>a<sup>42</sup>za<sup>33</sup></b>	没吵架
<b>le<sup>33</sup>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	压迫	<b>le<sup>33</sup>a<sup>42</sup>z<sub>l</sub><sup>33</sup></b>	没压迫
<b>dzi<sup>33</sup>tcho<sup>33</sup>bu<sup>33</sup></b>	一起去	<b>dzi<sup>33</sup>tcho<sup>33</sup>a<sup>42</sup>bu<sup>33</sup></b>	没一起去

### (二) 形容词交互范畴的构成形式与语义特征

#### 1. 形容词交互范畴的构成形式

由交互标记 **dzi<sup>33</sup>** 置于形容词词根前构成，并使形容词具有“相互等同”的交互关系意义。但是，能与交互标记组合的形容词，仅局限于“大/小、高/低、高/矮、长/短、宽/窄、厚/薄、粗/细、深/浅、轻/重”等表示形状而具有相对关系的形容词，其形式为交互标记 **dzi<sup>33</sup>** 与形容词词根相连而构成。彝语义诺话中这类形容词一般都由前加成分 **a<sup>33</sup>/i<sup>35</sup>**、**ɛ<sup>35</sup>** “大/小” 加词根构成。如 **a<sup>33</sup>m<sub>ø</sub><sup>35</sup>** “深的” — **i<sup>35</sup>m<sub>ø</sub><sup>33</sup>** “浅的”、**a<sup>33</sup>dzi<sup>35</sup>** “宽的” — **i<sup>35</sup>dzi<sup>33</sup>** “窄的”、**a<sup>33</sup>ziw<sup>33</sup>** “大的” — **ɛ<sup>33</sup>ts<sub>l</sub><sup>33</sup>** “小的” 等，交互标记对形容词词根的选择，如果前加成分对等的，形容词词根不变；如果前加成分不对等或词根不同的，则选择语义有标记的词根。例如：

$a^{33}so^{35}$	远	$r^{35}so^{33}$	近	$dzi^{33}so^{35}$	一样远
$a^{33}ni^{33}$	多	$r^{35}ni^{33}$	少	$dzi^{33}ni^{35}$	一样多
$a^{33}h^{33}$	重	$zo^{33}so^{33}$	轻	$dzi^{33}h^{35}$	一样重
$a^{33}ziw^{33}$	大	$e^{33}tsi^{33}$	小	$dzi^{33}ziw^{35}$	一样大

彝语义诺话形容词中语义无标记的词根一般没有交互范畴，若要表达语义无标记形容词的交互范畴意义，则由语义有标记形容词交互范畴的否定形式来表示。

在交互范畴形式中，若再在形容词词根前加动词  $te^{33}$  “叠”，则使形容词具有“等比语义关系”的交互关系意义。例如：

$a^{33}ziw^{33}$	大	$dziw^{33}ziw^{35}$	一样大	$dzi^{33}te^{33}ziw^{42}$	一模一样大
$a^{33}so^{35}$	远	$dzi^{33}so^{35}$	一样远	$dzi^{33}te^{33}so^{42}$	一模一样远
$a^{33}ni^{33}$	多	$dzi^{33}ni^{35}$	一样多	$dzi^{33}te^{33}ni^{42}$	一模一样多
$a^{33}mu^{35}$	高	$dzi^{33}mu^{35}$	一样高	$dzi^{33}te^{33}mu^{42}$	一模一样深

## 2. 形容词交互范畴的否定形式

在交互范畴形式中，如果在形容词词根前加否定副词  $a^{42}$ ，可构成形容词交互范畴的否定形式，表示该形容词具有“相互不等同/相互不完全等同”的交互关系意义。例如：

$a^{33}ziw^{33}$	大	$dzi^{33}a^{42}ziw^{33}$	不一样大	$dzi^{33}te^{33}a^{42}ziw^{33}$	不一模一样大
$a^{33}mu^{35}$	高	$dzi^{33}a^{42}mu^{35}$	不一样高	$dzi^{33}te^{33}a^{42}mu^{42}$	不一模一样高
$a^{33}h^{33}$	重	$dzi^{33}a^{42}h^{33}$	不一样重	$dzi^{33}te^{33}a^{42}h^{33}$	不一模一样重
$a^{33}so^{35}$	远	$dzi^{33}a^{42}so^{42}$	不一样远	$dzi^{33}te^{33}a^{42}so^{42}$	不一模一样远
$a^{33}ni^{33}$	多	$dzi^{33}a^{42}ni^{33}$	不一样多	$dzi^{33}te^{33}a^{42}ni^{33}$	不一模一样多

由交互标记  $dzi^{33}$  置于名词前构成，使名词具有“彼此”的交互关系意义。交互标记  $dzi^{33}$  为配合义诺话音节律搭配，变读为  $dzi^{35}$ 。例如：

$fu^{33}du^{35}$	联姻状况	$dzi^{35}fu^{33}du^{35}$	彼此联姻状况
$a^{33}zi^{33}$	孩子	$dzi^{35}a^{33}zi^{33}$	彼此的孩子
$ngu^{33}te^{42}$	爱恋	$dzi^{35}ngu^{33}te^{42}$	彼此的爱恋
$du^{33}$	.....家	$dzi^{35}du^{33}$	彼此家
$nga^{35}du^{42}$	利益	$dzi^{35}nga^{35}du^{42}$	彼此利益
$te^{42}ci^{33}$	亲戚	$dzi^{35}te^{42}ci^{33}$	彼此亲戚
$zo^{33}du^{42}$	学习成就	$dzi^{35}zo^{33}du^{42}$	彼此的学业成就
$thu^{42}zi^{33}$	书	$dzi^{35}thu^{42}zi^{33}$	彼此的书

名词一般不受副词的修饰。因此，彝语义诺话名词交互范畴无否定形式。

### (三) 交互标记与动词、名词构成的四音格词交互范畴

具有丰富的四音格词是彝语义诺话的一大特点，这种四音格词的构成方式较多，其中由交互标记与动词、名词相结合构成四音格词，是四音格词的构词方式之一。彝语义诺话通过这种方式，形成了大量具有交互意义的四音格词，其构成方式是交互标记与具有并列意义的双音节动词或名词相结合而构成，交互标记的位置分别附加在两音节之前。例如：

$xuw^{33}thiw^{33}$	伤害	$dziw^{33}xuw^{33}dziw^{33}thiw^{33}$	相互伤害
$fu^{33}se^{33}$	抚摸	$dzi^{33}fu^{33}dzi^{33}se^{33}$	相互抚摸
$ngo^{33}su^{35}$	拉扯	$dzi^{33}ngo^{33}dzi^{33}su^{35}$	拉拉扯扯

ŋa <sup>33</sup> go <sup>35</sup>	关心	dʒi <sup>33</sup> ŋa <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> go <sup>35</sup>	相互关心
mu <sup>33</sup> me <sup>35</sup>	方面、关系	dʒi <sup>33</sup> mu <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> me <sup>35</sup>	各自方面、彼此关系
tɕi <sup>42</sup> ɕi <sup>33</sup>	亲戚	dʒi <sup>33</sup> tɕi <sup>42</sup> dʒi <sup>33</sup> ɕi <sup>33</sup>	亲亲戚戚
zɿw <sup>35</sup> hi <sup>33</sup>	揉搓	lɛ <sup>33</sup> zɿw <sup>35</sup> lɛ <sup>33</sup> hi <sup>33</sup>	又揉又搓
tʂɿ <sup>35</sup> çe <sup>33</sup>	蛰咬	lɛ <sup>33</sup> tʂɿ <sup>35</sup> lɛ <sup>33</sup> çe <sup>33</sup>	又蛰又咬

这类四音格词，也可以根据表达的需要，不构成四音格词，直接把交互标记 dʒi<sup>33</sup> 放在具有并列意义的双音节的动词、名词前，其交互意义不变，但 dʒi<sup>33</sup> 的调值由 33 调变读为 35 调。例如：

dʒi <sup>33</sup> xuw <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> thiw <sup>33</sup>	相互伤害	dʒi <sup>35</sup> xuw <sup>33</sup> thiw <sup>33</sup>	相互伤害
dʒi <sup>33</sup> fɿ <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> se <sup>33</sup>	相互抚摸	dʒi <sup>35</sup> fɿ <sup>33</sup> se <sup>33</sup>	相互抚摸
dʒi <sup>33</sup> ngo <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> ʂw <sup>35</sup>	相互拉扯	dʒi <sup>35</sup> ngo <sup>33</sup> ʂw <sup>35</sup>	相互拉扯
dʒi <sup>35</sup> mu <sup>33</sup> dʒi <sup>33</sup> me <sup>35</sup>	彼此方面	dʒi <sup>35</sup> mu <sup>33</sup> me <sup>35</sup>	彼此方面

#### (四) 动词、形容词和名词交互范畴构成形式的不同特点

由于交互标记与动词、形容词、名词相连的疏密有别、相连的条件又有一定的选择性等因素，因此，动词、形容词和名词交互范畴的构成形式有不同的特点。交互标记与动词相连的紧密程度分为两类：一类是动词与交互标记相连很紧，很难拆开使用，如 dʒi<sup>33</sup>thw<sup>33</sup> “关系好”、dʒi<sup>33</sup>da<sup>33</sup> “相好”、dʒi<sup>33</sup>mu<sup>35</sup> “相恋”等，拆开后很难揣摩其动词的词义，近似于互动词（reciprocal verb），这可能与该动词词义的转义、引申或缩小有关；另一类是动词与交互标记相连不紧密，只是根据需要而随时相连组合使用；这类动词包括及物动词和不及物动词等，如 dʒi<sup>33</sup>tcho<sup>33</sup> “结伴”、dʒi<sup>33</sup>ɳgu<sup>33</sup> “相爱”、lɛ<sup>33</sup>tʂhi<sup>35</sup> “捆绑（人或物）”等。它们的结合不紧密，动词的词义一目了然。从数量上来看，后者囊括的动词数量较前者多。

与形容词的相连程度不紧密，结构清晰。但交互标记与形容词相连有一定的选择性，不是所有的形容词都有交互范畴。因而形容词的交互范畴分布较小。而交互标记与名词的相连程度也不紧密，结构清晰，根据需要而随时相连组合使用。

### 四 交互范畴形式的句法功能

彝语义诺话表示行为动作、事件和事物的相互性、相互关系的动词、形容词、名词的交互范畴形式，在句中不仅可以作谓语，也可以作修饰谓语动词的状语，还可以在句中作主语和宾语等。

#### (一) 动词交互范畴形式的句法功能

##### 1. 动词交互范畴作谓语

彝语义诺话用作谓语成分的动词交互范畴形式，交互双方行为动作的双向性形式和交互双方行为动作的单向性形式均可充当。例如：

- (1) tsho<sup>33</sup> γuw<sup>35</sup> tʂɿ<sup>35</sup>mu<sup>33</sup>dʒi<sup>33</sup> fɿ<sup>33</sup>go<sup>33</sup>ʂw<sup>35</sup>. 他们一直以来都是世代开亲。  
他们 世代 交互标记 开亲经常
- (2) tʂɿ<sup>33</sup> nɿ<sup>42</sup>dʒi<sup>33</sup> çi<sup>33</sup>nɿ<sup>42</sup>ma<sup>33</sup>. 他们俩关系好  
他 俩 交互标记 亲 俩 个

- (3) t<sub>ch</sub>u<sup>33</sup>s<sub>l</sub><sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> zu<sup>35</sup> k<sub>o</sub><sup>33</sup>d<sub>zɔ</sub><sup>33</sup>. 金银相互混杂在一起。  
银 金 交互标记混 存在
- (4) bu<sup>35</sup>g<sub>u</sub><sup>33</sup>b<sub>o</sub><sup>33</sup>k<sub>o</sub><sup>33</sup>l<sub>e</sub><sup>33</sup> z<sub>u</sub><sup>33</sup>t<sub>a</sub><sup>33</sup>. 有株草缠绕着它。  
草 株 其 交互标记缠 状态
- (5) k<sub>o</sub><sup>33</sup>l<sub>o</sub><sup>33</sup>m<sub>u</sub><sup>35</sup> t<sub>q</sub><sup>33</sup>m<sub>a</sub><sup>33</sup>t<sub>co</sub><sup>33</sup>b<sub>u</sub><sup>33</sup>s<sub>u</sub><sup>33</sup>tsh<sub>l</sub><sup>33</sup> l<sub>e</sub><sup>33</sup> nd<sub>za</sub><sup>33</sup>k<sub>o</sub><sup>33</sup>s<sub>a</sub><sup>33</sup>ɔ<sup>33</sup>. 愤怒 助 竹篾笆 张 助 他 交互标记劈 掉 了  
他因愤怒而把那张篾笆劈掉了。

## 2. 动词交互范畴作谓语动词的修饰成分，在句中作状语。

动词交互范畴形式用作谓语动词的修饰成分，由“（交互标记+动词+表示方式状态的助词ta<sup>33</sup>）+动词”构成，表示该谓语动词的交互状态和方式。例如：

- (6) no<sup>42</sup> n<sub>a</sub><sup>33</sup>z<sub>o</sub><sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> ku<sup>33</sup>ta<sup>33</sup> dzui<sup>33</sup>. 你们五位合伙一块儿吃。  
你们 五 位 交互标记 合着 助 吃
- (7) n<sub>o</sub><sup>42</sup>mu<sup>33</sup> s<sub>l</sub><sup>33</sup>n<sub>i</sub><sup>42</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> g<sub>u</sub><sup>35</sup>no<sup>42</sup>mu<sup>33</sup>l<sup>33</sup>. 我们明天一起去干活儿。  
我们 明天 交互标记 一起 干活 去
- (8) zi<sup>33</sup>t<sub>co</sub><sup>35</sup> a<sup>33</sup>n<sub>i</sub><sup>33</sup>g<sub>u</sub><sup>33</sup> si<sup>42</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> tshiw<sup>33</sup> ta<sup>33</sup> dzui<sup>33</sup>. 有很多菜下饭吃。  
菜 很多 量 助 交互标记下(饭) 助 吃
- (9) tsho<sup>33</sup>yuuw<sup>35</sup>tsh<sub>l</sub><sup>35</sup> mu<sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> fu<sup>33</sup> ta<sup>33</sup>a<sup>33</sup>n<sub>i</sub><sup>33</sup>tsh<sub>l</sub><sup>35</sup> d<sub>zo</sub><sup>33</sup>. 他们世代  
他们 世代 交互标记 开亲 助 多代 有  
他们世代开亲已经有好多代了。
- (10) tsho<sup>33</sup>yuuw<sup>35</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> ts<sub>l</sub><sup>35</sup>ta<sup>33</sup> d<sub>zi</sub><sup>33</sup> t<sub>co</sub><sup>35</sup>bu<sup>33</sup>a<sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>42</sup>.  
他们 交互标记 骂 助 交互标记 对方 话 不 说  
他们由于吵架彼此不说话。
- (11) n<sub>o</sub><sup>42</sup>thu<sup>42</sup>zi<sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup>ku<sup>35</sup>ta<sup>3</sup>zo<sup>33</sup>. 我们一起学习。  
我们 书 交互标记 一起 助 学

但在表示“一起、一道”的交互意义时，表示状态方式的助词ta<sup>33</sup>可以省略。例如：

- (12) tsho<sup>31</sup>yuuw<sup>35</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> t<sub>ch</sub>o<sup>33</sup>(ta<sup>33</sup>)bu<sup>33</sup>o<sup>35</sup>. 他们一起走了。  
他们 交互标记 一起 助 走 了
- (13) n<sub>a</sub><sup>33</sup>n<sub>ε</sub><sup>42</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> ku<sup>35</sup>(ta<sup>33</sup>)dzui<sup>33</sup>. 我们俩在一起吃。  
我们俩 交互标记 一起 助 吃

## 3. 交互范畴形式作主语和宾语

彝语义诺话动词交互范畴还可以与表示名词的助词su<sup>33</sup>相组合，形成名物化后可以作句子的主语和宾语。例如：

- (14) d<sub>zi</sub><sup>33</sup> ndu<sup>35</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> ka<sup>33</sup>s<sub>u</sub><sup>33</sup>tsho<sup>33</sup>a<sup>42</sup>n<sub>u</sub><sup>33</sup>.  
交互标记 打 交互标记 打 助 人 不 是  
相互打架斗殴不是人干的事。
- (15) n<sub>o</sub><sup>42</sup>kha<sup>33</sup>diw<sup>33</sup>n<sub>iw</sub><sup>33</sup>d<sub>zi</sub><sup>33</sup> s<sub>o</sub><sup>35</sup>s<sub>u</sub><sup>33</sup>tha<sup>35</sup>mu<sup>33</sup>.  
我们大家都 交互标记害羞助 别 做  
我们大家都不做相互害臊的事。

## (二) 形容词交互范畴形式的句法功能

彝语义诺话形容词交互范畴形式的句法功能，主要用作谓语。例如：

- (16) *gur<sup>33</sup>mo<sup>42</sup> tsh<sub>1</sub><sup>35</sup> ni<sup>42</sup>t<sub>1</sub>i<sup>33</sup> d<sub>2</sub>i<sup>33</sup> so<sup>35</sup>.* 这两条路一样长。  
路 这 两 条 交互标记长
- (17) *tcho<sup>33</sup>a<sup>33</sup>su<sup>42</sup>, a<sup>33</sup>zi<sup>33</sup>tshu<sup>35</sup>ni<sup>42</sup>ma<sup>33</sup> d<sub>2</sub>i<sup>33</sup> te<sup>33</sup>ziw<sup>42</sup>.* 奇怪 孩子 这 两 个 交互标记叠 高  
太奇怪了，这两个孩子一模一样高。
- (18) *tsh<sub>1</sub><sup>33</sup>ne<sup>42</sup>yur<sup>33</sup>dzu<sup>42</sup>d<sub>2</sub>i<sup>33</sup> ni<sup>35</sup>.* 他们俩的收获一样多。  
他俩 收获 交互标记 多
- (19) *ma<sup>33</sup>tce<sup>33</sup> tsh<sub>1</sub><sup>35</sup> ni<sup>42</sup>t<sub>1</sub>i<sup>33</sup> d<sub>2</sub>i<sup>33</sup> a<sup>42</sup> so<sup>42</sup>.* 这两根竹竿不一样长。  
竹竿 这 两 根 交互标记不 长

## (三) 名词交互范畴形式的句法功能

彝语义诺话名词交互范畴形式的句法功能，主要用作主语和宾语。例如：

- (20) *d<sub>2</sub>i<sup>35</sup> nga<sup>35</sup>dzu<sup>42</sup>li<sup>33</sup> bo<sup>42</sup>lo<sup>33</sup>lo<sup>33</sup>su<sup>33</sup>ju<sup>33</sup>.* 互惠互利是非常明显的。  
交互标记利益 助 堂堂 助 是
- (21) *d<sub>2</sub>i<sup>35</sup> he<sup>42</sup>tce<sup>33</sup>a<sup>42</sup>va<sup>3</sup>.* 彼此看法不好。  
交互标记说 法 不 好
- (22) *d<sub>2</sub>i<sup>35</sup> mi<sup>33</sup>ku<sup>33</sup>.* 彼此喊名字。  
交互标记名 喊
- (23) *tsh<sub>1</sub><sup>33</sup>ne<sup>42</sup>d<sub>2</sub>i<sup>35</sup> a<sup>33</sup>zi<sup>33</sup>mi<sup>33</sup>tshu<sup>33</sup>.* 他俩给彼此孩子取名。  
他俩 交互标记 孩子 名 取

## 五 交互范畴标记语序的跨语言比较

为进一步分析和弄清彝语义诺话交互范畴的来龙去脉以及交互范畴在彝语支语言和藏缅语族语言间发展的大致历程，下面我们通过彝语方言土语及其亲属语言的比较来讨论这一问题。

(一) 彝语方言土语的交互标记 *le<sup>33</sup>* 的语序

经考察发现，彝语义诺话交互标记 *le<sup>33</sup>*，在彝语其他方言中没有与之相对应的交互标记，它只存在于彝语北部方言次方言土语，但也有不一致的地方。例如：

义诺话	喜德话	会理话	词义
<i>le<sup>33</sup>t<sub>1</sub>i<sup>35</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>t<sub>1</sub>i<sup>55</sup></i>	<i>t<sub>2</sub>i<sup>55</sup></i>	抽打人或物
<i>le<sup>33</sup>t<sub>1</sub>o<sup>33</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>d<sub>2</sub>o<sup>33</sup></i>	<i>d<sub>2</sub>e<sup>33</sup></i>	砍某物
<i>le<sup>33</sup>t<sub>1</sub>hi<sup>35</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>t<sub>1</sub>h<sub>1</sub><sup>55</sup></i>	<i>t<sub>2</sub>h<sub>1</sub><sup>55</sup></i>	捆绑人或物
<i>le<sup>33</sup>z<sub>1</sub><sup>33</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>z<sub>1</sub><sup>33</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>z<sub>1</sub><sup>33</sup></i>	按、压人或物
<i>le<sup>33</sup>s<sub>1</sub>w<sup>33</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>s<sub>1</sub><sup>55</sup></i>	<i>le<sup>33</sup>s<sub>1</sub><sup>55</sup></i>	扭转某物

交互标记 *le<sup>33</sup>* 在义诺话和喜德话中很整齐，而在会理话中有的有 *le<sup>33</sup>*，有的又没有。因此，彝语义诺话交互标记 *le<sup>33</sup>* 应该是在彝语北部方言后起的一种语法形式。

通过分析研究，彝语北部方言交互标记词 *le<sup>33</sup>* 的形成是由实词虚化的结果，其虚化的过

程是在彝语语音结构双音化的发展过程中实现的。彝语在发展过程中，较显性的发展变化就是由词的单音节向双音节发展。

彝语义诺话比较常见的是实词加词头 **a-** 构成双音节词，如词头 **a-** 与单音节的颜色词 **thu<sup>33</sup>** “白”、**nɔ<sup>33</sup>** “黑”、**ʂl<sup>33</sup>** “黄” 等构成 **a<sup>33</sup>thu<sup>33</sup>** “白”、**a<sup>33</sup>nɔ<sup>33</sup>** “黑”、**a<sup>33</sup>ʂl<sup>33</sup>** “黄” 等一整套双音节的颜色词；词头 **a-** 又可与单音节的形容词，如 **kɔ<sup>33</sup>** “硬、强、壮、凶、严” 等构成 **a<sup>33</sup>kɔ<sup>33</sup>** “硬、强、壮、凶、严” 这样的双音节词；还有一种方法是实词虚化后与单音节词构成双音节词，如义诺话 **lɛ<sup>33</sup>** 最早是个名词，其意义为“势，势力”，由于彝语内部双音节化的发展要求，**lɛ<sup>33</sup>** 与形容词 **kɔ<sup>33</sup>** “硬、强、壮、凶、严” 组合，构成 **lɛ<sup>33</sup>kɔ<sup>33</sup>**。形容词 **kɔ<sup>33</sup>** 与 **a<sup>33</sup>** 构成的 **a<sup>33</sup>kɔ<sup>33</sup>**，没有增加任何语义，仍然只保留了 **kɔ<sup>33</sup>** 的基本词义；而形容词 **kɔ<sup>33</sup>** 与 **lɛ<sup>33</sup>** 构成的 **lɛ<sup>33</sup>kɔ<sup>33</sup>**，却大大扩大了 **kɔ<sup>33</sup>** 的语义范围，有“势力强大、强大、凶猛、强硬、厉害、顽强、严重”等语义，从中不难看出 **lɛ<sup>33</sup>** 在这个双音节词中所起的作用。不过，**lɛ<sup>33</sup>** 虚化为交互标记，可能是在 **lɛ<sup>33</sup>kɔ<sup>33</sup>** 这一类形容词组合后的进一步虚化而形成的，久而久之，**lɛ<sup>33</sup>** 的实词特点逐渐减弱，变为半实半虚的前缀性语素，与动词组合后，成为表示交互双方行为动作单向性的语法意义，恰好与表示交互双方行为动作双向性的语法意义形成互补。

## (二) 彝语方言土语的交互标记 **dzi<sup>33</sup>** 的语序

彝语大多数方言的交互标记都前置，但也有个别方言后置或其他方式等类型。

1. 交互标记前置型。例如（彝语纳苏话材料由中国社会科学院普忠良博士提供）：

彝语方言	相像	一样大	结伴去
彝语义诺话	<b>dzi<sup>33</sup>su<sup>35</sup></b>	<b>dzi<sup>33</sup>zɪ<sup>35</sup></b>	<b>dzi<sup>33</sup>tcho<sup>33</sup>lw<sup>33</sup></b>
彝语阿哲话	<b>dze<sup>22</sup>lo<sup>22</sup>ge<sup>22</sup>su<sup>55</sup></b>	<b>dze<sup>22</sup>xε<sup>22</sup></b>	<b>dze<sup>22</sup>xuA<sup>33</sup>zu<sup>22</sup></b>
（王成有 2004:232-234）			
彝语古泼话	<b>tce<sup>33</sup>ge<sup>31</sup>si<sup>55</sup></b>	<b>tce<sup>33</sup>X<sub>A</sub><sup>33</sup>tsu<sup>33</sup></b>	
（王成有 2004:265-268）			
彝语尼苏话	<b>tchi<sup>21</sup>ty<sup>33</sup>suh<sup>21</sup></b>	<b>tchi<sup>21</sup>ty<sup>22</sup>X<sub>A</sub><sup>31</sup></b>	<b>tchi<sup>21</sup>thA<sup>33</sup>lu<sup>21</sup></b>
（王成有 2004:366-369）			
彝语乃苏话	<b>dzi<sup>55</sup>dzi<sup>33</sup>si<sup>55</sup></b>	<b>dze<sup>21</sup>he<sup>22</sup>ε<sup>21</sup>dzoh<sup>21</sup></b>	<b>dze<sup>21</sup>tur<sup>55</sup>li<sup>33</sup></b>
（王成有 2004:400-410）			
彝语纳苏话	<b>dze<sup>33</sup>su<sup>55</sup></b>	<b>dze<sup>33</sup>le<sup>33</sup>mu<sup>33</sup>yq<sup>33</sup></b>	<b>dze<sup>33</sup>bo<sup>33</sup>lj<sup>33</sup></b>

从上面这些前置方式的例子中可以看出，彝语各方言的交互标记词 **dzi<sup>33</sup>**、**dze<sup>22</sup>**、**tce<sup>33</sup>**、**tchi<sup>21</sup>**、**dze<sup>21</sup>** 等，虽语音有些不同，但不难看出它们大都来自 **tce**-类音，具有共同来源的特性。只有彝语纳苏话交互标记词为 **dze<sup>33</sup>** 与其他方言稍有差异，但 **dze<sup>33</sup>** 与其他方言的 **tce**-类音具有明显的对应关系。例如：

彝语诺苏话	彝语纳苏话	词义
<b>du<sup>55</sup></b>	<b>dzo<sup>55</sup></b>	腰
<b>dzi<sup>33</sup></b>	<b>dzə<sup>55</sup></b>	很
<b>dzi<sup>33</sup>si<sup>33</sup>phu<sup>42</sup></b>	<b>dze<sup>21</sup>si<sup>21</sup>pho<sup>33</sup></b>	奴隶主
<b>tci<sup>21</sup></b>	<b>tsə<sup>21</sup>y<sup>33</sup></b>	缰绳
<b>tchi<sup>33</sup></b>	<b>tsħi<sup>21</sup></b>	甜
<b>tcho<sup>33</sup></b>	<b>tsħo<sup>21</sup></b>	跟

因此，彝语各方言交互标记 **dzi<sup>33</sup>**、**dze<sup>22</sup>**、**tce<sup>33</sup>**、**tchi<sup>21</sup>**、**dze<sup>21</sup>** 与纳苏话交互标记为 **dze<sup>33</sup>**

的对应关系来看，应有同源关系。

2. 彝语交互标记后置型。例如（彝语巍山话语料由中央民族大学马国伟博士提供）：

彝语义诺话	彝语纳苏话	彝语巍山话	词义
dzi <sup>33</sup> ka <sup>33</sup>	dze <sup>33</sup> ndhu <sup>21</sup>	de <sup>21</sup> ni <sup>21</sup> ni <sup>55</sup>	打架
dzi <sup>33</sup> za <sup>33</sup>	dze <sup>33</sup> pha <sup>21</sup>	khɔ <sup>21</sup> ni <sup>21</sup> ni <sup>55</sup>	互骂
dzi <sup>33</sup> ma <sup>35</sup>	dze <sup>33</sup> phi <sup>55</sup> mo <sup>55</sup>	tsu <sup>55</sup> ni <sup>21</sup> ni <sup>55</sup>	相互教
dzi <sup>33</sup> mo <sup>33</sup>	dze <sup>33</sup> na <sup>21</sup>	mo <sup>21</sup> ni <sup>21</sup> ni <sup>55</sup>	相见

彝语巍山话为后置形式，这种后置的交互标记 ni<sup>21</sup>ni<sup>55</sup>，不仅其位置后置，且与前置类的交互标记也无法看出它们有共同的来源。

3. 交互标记前置后置一体型。其形式为交互标记 dzy<sup>21</sup>dzy<sup>21</sup>+动词+sa<sup>21</sup>。如彝语南部方言的双柏话就属这一类型。例如：

dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> ku <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	互骂	dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> te <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	打架
dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> ko <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	相互来往	dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> mo <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	相互教育
dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> ŋa <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	相见	dzy <sup>21</sup> dzy <sup>21</sup> ku <sup>21</sup> sa <sup>21</sup>	相告

这类交互标记前置后置一体型的前置和后置 dzy<sup>21</sup>dzy<sup>21</sup>.....sa<sup>21</sup>，任何一方都不能丢失。

虽然彝语各方言土语交互标记有3种不同的位置类型，但交互标记出现在后置类型仍然很少，只存在于彝语西部方言的极个别土语之中。前置后置一体型也仅限于南部方言的个别土语。

### （三）彝语义诺话交互标记dzi<sup>33</sup>与彝语支语言的交互标记的语序

从彝语各方言的情况来看，彝语交互标记的位置基本属于前置式。但在彝语支语言中，只有白语、土家语交互标记是前置型，其他如哈尼语、傈僳语、拉祜语、基诺语、怒苏语、毕苏语、柔若语、桑孔语等均为后置型。

1. 白语的交互标记词为sā<sup>55</sup>。例如（徐琳、赵衍荪 1984:33）：

sā <sup>55</sup> ko <sup>21</sup>	相爱	sā <sup>55</sup> kē <sup>42</sup>	相见
sā <sup>55</sup> mur <sup>33</sup>	相互交换	sā <sup>55</sup> yur <sup>42</sup>	互学

2. 土家语的交互标记词为ta<sup>55</sup>。例如（田德生、何天贞等 1986:63-64）：

ta <sup>55</sup> xa <sup>21</sup>	打架	ta <sup>55</sup> no <sup>21</sup>	吵架
ta <sup>55</sup> si <sup>35</sup> ka <sup>55</sup> la <sup>35</sup>	互相舔毛	ta <sup>55</sup> tsi <sup>21</sup> yie <sup>21</sup> lu <sup>35</sup>	互相借米

3. 傈僳语的交互标记词为xo<sup>44</sup>。例如（徐琳等 1986:58-59）：

dzi <sup>31</sup> xo <sup>35</sup> le <sup>31</sup> xo <sup>44</sup>	相互团结	mo <sup>33</sup> le <sup>31</sup> xo <sup>44</sup>	相见
so <sup>44</sup> le <sup>31</sup> xo <sup>44</sup>	互学	du <sup>31</sup> le <sup>31</sup> xo <sup>44</sup>	打架

4. 基诺语的交互标记词为jí<sup>42</sup> 和 pɔ<sup>44</sup> 两个，jí<sup>42</sup> 表示互动双方任意进行，pɔ<sup>44</sup> 表示互动双方对比进行。例如（盖兴之 1986:53）：

pɔ <sup>42</sup> jí <sup>42</sup>	打仗	se <sup>55</sup> jí <sup>42</sup>	厮杀	tɔ <sup>42</sup> jí <sup>42</sup>	互砍
pɔ <sup>42</sup> pɔ <sup>44</sup>	对打	se <sup>55</sup> pɔ <sup>44</sup>	对杀	tɔ <sup>42</sup> pɔ <sup>44</sup>	对砍

5. 拉祜语的交互标记词为da<sup>21</sup>。例如（中央民族大学杨春教授提供）：

bɔ <sup>54</sup> da <sup>21</sup>	打仗	ma <sup>11</sup> pi <sup>53</sup> da <sup>21</sup>	相互教育
tɔ <sup>21</sup> da <sup>21</sup>	互相推诿	thɔ <sup>33</sup> qa <sup>35</sup> da <sup>21</sup>	相互牵连

属于后置类型的还有哈尼语，但哈尼语只有墨江话和窝尼话还有交互范畴，其他大多

数方言无此语法形式；彝语支语言中纳西语的交互范畴的语法形式较为独特，其形式为动词重叠形式，虽然纳西语与彝语有大量的同源词，但纳西语在交互范畴的语法形式上却和彝语差异较大，这是值得关注和研究的一个问题；怒语、末昂语和堂郎语无交互范畴语法形式，这亦有可能与对这些语言描写是否充分性有关。

从以上的比较中可以看到，无论交互标记词是前置还是后置，彝语支语言已无法看出它们之间有任何同源关系。藏缅语言中还有如独龙语、阿依语等与彝语一样是前置型。但它们的语法形式与彝语在语音上不可能有任何关系。如独龙语（孙宏开 1982:104-105）交互标记词为 $a^{21}$ ， $a^{21}kwan^{55}$ “互相追赶”、 $a^{21}et^{55}$ “互相嘻笑”、 $a^{21}ap^{55}$ “互相射击”等。

## 六 结 语

本文分析了彝语义诺话交互范畴的分布、构成形式、句法功能，并与彝语内部各方言土语及彝语支语言进行了比较研究。彝语义诺话交互范畴分布较广，其交互标记为前置型，不仅使用于动词、形容词，还使用于名词，这在藏缅语言中仍是一个特例。

通过比较发现，彝语交互范畴是彝语内部产生发展的一种语法形式，其中交互标记 $le^{33}$ 是在彝语北部方言内部后起的一种语法形式。彝语内部大多数方言交互标记都是前置型，而且从语音形式上看大都有同源关系；在彝语支内部各语言交互标记中只有彝语、白语和土家语是前置型，其他彝语支语言基本为后置型，在语音形式上很难看出它们有任何同源关系。

从藏缅语言内部各语支语言交互范畴语法形式的比较来看，有的采取重叠词根的方式、有的采用交互标记后置的方式，有的采用交互标记前置的方式。

从这些现象来看，交互范畴这一语法形式在藏缅语各语言间的发展具有不平衡性，可能有的语支的语言交互范畴产生较早，有的语支的语言交互范畴发展较晚，具有不同的历史层次性。当然，藏缅语交互范畴的这种不同的历史层次性，在发展历史的时间顺序上到底孰先孰后，也有可能与语言本身有关，不同的语言有不同的发展模式，这些问题还需进一步的研究。

## 参考文献

- [1] 次林央珍. 2021.《东旺藏语动词的互动范畴》，《民族语文》第4期.
- [2] 戴庆厦、曲木铁西. 1991.《彝语义诺话的撮唇音和长重音》，《中央民族学院学报》第2期.
- [3] 盖兴之. 1986.《基诺语简志》，北京：民族出版社.
- [4] 木乃热哈、毕青青. 2012.《凉山彝语动词的互动动态》，《民族语文》第6期.
- [5] 孙宏开. 1982.《独龙语简志》，北京：民族出版社.
- [6] 孙宏开. 1984.《藏缅语动词的互动范畴》，《民族语文》第4期.
- [7] 田德生、何天贞、陈 康等. 1986.《土家语简志》，北京：民族出版社.
- [8] 王成有. 2004.《彝语方言比较研究》，成都：四川民族出版社.
- [9] 徐 琳、木玉璋、盖兴之. 1986.《傈僳语简志》，北京：民族出版社.
- [10] 徐 琳、赵衍荪. 1984.《白语简志》，北京：民族出版社.
- [11] 杨将领. 2021.《独龙语动词的互动范畴——兼论藏缅语互动范畴的历史演变》，《百色学院学报》第5期.
- [12] 周发成. 2019.《动词重叠表互动——羌语支语言的共同创新之一》，《民族语文》第6期.

## On the Reciprocal Category in the Yinuo Dialect of the Yi Language

QUMUTiexi

**[Abstract]** This paper provides a description and analysis of the reciprocals in the Yinuo dialect of the Yi language, and reveals the distribution in word classes, the forms and syntactic functions of the reciprocals. Through comparison of the dialects and the related languages of the Yi language, this paper analyzes the historical context of the origination and development of the reciprocals in the Yi language and the historical hierarchy of the development of the reciprocal category among the Tibeto-Burman languages.

**[Keywords]** Tibeto-Burman languages Yinuo dialect of the Yi language reciprocal category description cross-linguistic comparison

(通信地址：100081 北京 中央民族大学中国民族语言文字应用研究院)

【本文责编 普忠良】

---

## 《苗瑶语语音的类型学研究》出版

谭晓平教授新著《苗瑶语语音的类型学研究》2022年4月由中国社会科学出版社出版。该著作选取兼顾地域和发生学平衡的30种苗瑶语语言样本，分析塞音、塞擦音、擦音、鼻音、边音、近音系统的构成、调音部位、发声类型等参数；考察单元音、复合元音以及VN韵、VC韵中元音的构成、构形以及各种附加特征；探讨声调的类、域、值、型，连读变调的特征以及声调与元音、辅音以及辅音韵尾的关系；阐释音节的构成成分与结构类型、音节中音素配列的规则、音节的复杂程度、音节显赫性的外在表征，揭示音节结构与元音、辅音以及声调的关系。在此基础上，将苗瑶语与46种藏缅语、21种侗台语、140种汉语方言进行对比，并与317种世界语言的语音格局相观照，在跨语言分布模式中考察其语音共性特征、个性差异及内在规律，进而探讨其音变类型和演变趋势。在具体分析中，力求从共时比较、历时演变、语言接触三个维度全面观照其语音类型特征，参照历史语言学、实验语音学、接触语言学成果佐证研究结论，并在前贤时修研究成果的基础上，探讨其语音类型特征究竟如何影响其历史音变的路径和方向，从共时分布模式中追踪语音现状的历史来源。

(三峡大学 吴正彪)